

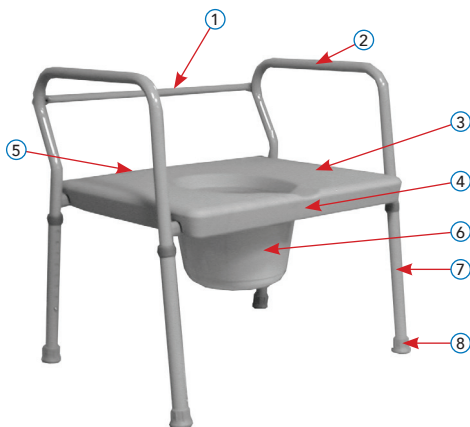
# Bariatric Commode

Silla inodoro bariátrico/  
Chaise d'aisance bariatrique



# BARIATRIC COMMODE DIAGRAM

Silla inodoro bariátrico/Chaise d'aisance bariatrique



## WEIGHT CAPACITY:

650 lb/295 kg. (BSB24C)

Capacidad de peso / Capacité de poids

	English	Español	Français
1	Back support	Soporte para la espalda	Dossier
2	Armrest	Apoyabrazos	Accoudoirs
3	Platform seat	Asiento de plataforma	Siège plate-forme
4	Front frame rail	Riel delantero de la estructura	Rail de châssis avant
5	Back frame rail	Riel trasero de la estructura	Rail de châssis arrière
6	Commode pail with lid	Cubo de la silla inodoro con tapa	Seau de la chaise d'aisance avec couvercle
7	Height adjustable legs	Patas de altura regulable	Pattes à hauteur réglable
8	Leg tip	Puntas de la pata	Embouts

Congratulations on purchasing a quality ProBasics® Bariatric Commode. Our commodes provide comfort and maximum stability. Please be sure to read these instructions and warnings thoroughly and follow the instructions of your healthcare provider to maximize the commode's benefits and your safety.

**DO NOT ATTEMPT TO ADJUST OR OPERATE THIS COMMODE WITHOUT READING ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY.**

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Remove the bariatric commode components from all packaging including tape, cardboard and plastic. Check all parts for damage before use. If any parts are missing or damaged, **DO NOT** attempt to use the commode. If you do not understand the manual, contact your dealer for a complete explanation of the instructions, cautions and warnings. Otherwise injury may result.

**NOTE: DO NOT** use excessive force when installing any parts.

### SETUP INSTRUCTIONS

1. Remove frame, seat, pail and lid from carton. Allow the seat and lid to reach room temperature if exposed to cold. This will help prevent the seat clamps from cracking while being assembled onto commode front and back frame rails.
2. Align the toilet seat clamps onto the front and back frame rails. Push down on platform seat with both hands on all four corners until clamps snap firmly into place.
3. To remove the seat, grasp armrest for leverage with one hand, and pull up platform seat corner attached to the front frame rail with other hand. Repeat on the opposite corner on back frame rail, using the back support for leverage.
4. From the front of the frame, slide the bucket (without lid) under the platform seat. An audible click will be heard.
5. The commode is now ready for use.

### ADJUST COMMODE HEIGHT

1. Depress the height adjustment button and slide the lower leg upward or downward until the height adjustment button is fully engaged in the desired hole.
2. Repeat for other three leg attachments.

**CAUTION:** Ensure that all four commode legs are adjusted to the same height, and that all height adjustment buttons protrude fully through adjustment holes before use.

## USE AS A BEDSIDE COMMODE

1. Set commode to desired height.
2. Slide commode pail under platform seat into pail support bracket. Ensure that pail is properly positioned below commode opening. Commode is now ready for use.
3. When user is finished using commode, place commode pail lid over commode pail to contain odors.
4. Clean seat and pail with disinfectant after each use.

## MAINTENANCE

1. Use a mild soap and water solution, rinse thoroughly with clean water, then dry with a soft cloth. Ensure that commode is well rinsed and dried before using.
2. Never use organic solvents, abrasive cleaners or scouring pads on any part of commode.
3. Check fit and tightness of all nuts, bolts and knobs **WEEKLY** to ensure that the commode is stable and safe to use.
4. Check the rubber tips on the legs for rips, wear or if they are missing. Immediately discontinue use and replace any or all parts if any of these imperfections exist.



## WARNINGS

### **DO NOT ATTEMPT TO ADJUST OR OPERATE THE COMMODE WITHOUT READING ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY.**

- Maximum weight capacity: 650 lb/295 kg (BSB24C).
- **DO NOT** use this device if it is not securely installed.
- This product should not be used without instruction from a healthcare professional.
- The platform seat must be securely attached to the frame prior to use. Failure to do so may result in injury or damage to the commode.
- Ensure the height adjusting snap buttons fully protrude through the same respective hole of each leg extension. This will ensure the leg extensions are locked in position and an even height is achieved.
- All four leg extensions with rubber tips must touch the floor at all times.
- Users with limited physical strength should be supervised or assisted while using commode.
- Always use caution when floor is wet. Ensure armrest handles are dry before use.
- Use the armrest for assistance only. **DO NOT** use the armrests to support full body weight.
- Weight should be evenly distributed when using the commode. **DO NOT** lean or reach for objects while on the commode.
- **DO NOT** stand on the commode seat or frame.
- Inspect all parts for shipping damage before assembly. If there is shipping damage — **DO NOT USE**. Contact dealer/carrier for further instructions.
- Users with limited physical capabilities should be supervised or assisted in commode areas even when using support rails.
- Consult a healthcare professional for advice and instructions specific to your needs before use.
- Compass Health Brands assumes no responsibility for any damage or injury caused by improper installation, assembly or use of this product.

**USE CAUTION. FAILURE TO USE COMMON SENSE AND HEED THE ABOVE WARNINGS FURTHER INCREASES RISK OF SERIOUS INJURY. USE AT YOUR OWN RISK AND WITH APPROPRIATE AND SERIOUS ATTENTION TO SAFE OPERATION.**

# Silla inodoro bariátrico



Felicitaciones por la compra de una silla inodoro bariátrico ProBasics® de calidad. Nuestras sillas inodoro tienen un diseño versátil que se puede utilizar como un inodoro portátil, asiento elevado para inodoro o estructura de seguridad para baño. Asegúrese de leer estas instrucciones y advertencias detenidamente, y siga las instrucciones de su proveedor de atención médica para maximizar los beneficios de la silla inodoro y su seguridad.

**NO INTENTE INSTALAR NI UTILIZAR ESTA SILLA INODORO BARIÁTRICO SIN LEER CON ATENCIÓN TODAS LAS INSTRUCCIONES.**

## INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

Retire los componentes de silla inodoro bariátrico de todo el embalaje, incluidos la cinta, el cartón y el plástico. Revise todas las piezas para descartar daños antes de usarla. Si faltan piezas o hay piezas dañadas, **NO** intente usar la barra de sujeción. Si no entiende el manual, comuníquese con el distribuidor para obtener una explicación completa de las instrucciones, precauciones y advertencias. De lo contrario, podrían producirse lesiones.

**NOTA: NO** use fuerza excesiva al instalar las piezas.

### INSTRUCCIONES DE CONFIGURACIÓN

1. Retire la estructura, el asiento, la tapa y el cubo del cartón. Deje que el asiento y la tapa alcancen la temperatura ambiente si se han expuesto al frío. Esto ayudará a evitar que las abrazaderas del asiento y la tapa se agrieten mientras se ensamblan en los rieles delanteros y traseros de la estructura de la silla inodoro.
2. Alinee las abrazaderas del asiento del inodoro en los rieles delanteros y traseros de la estructura. Empuje hacia abajo el asiento de la plataforma con ambas manos en las cuatro esquinas hasta que las abrazaderas encajen firmemente en su lugar.
3. Para retirar el asiento, sujete el apoyabrazos en posición de bloqueo para apalancar con una mano y, con la otra mano, tire hacia arriba la esquina del asiento de la plataforma fijada al riel delantero de la estructura. Repita el proceso en la esquina opuesta del riel posterior de la estructura, utilizando el respaldo para el apalancar.

4. Desde el frente de la estructura, deslice el cubo (sin tapa) debajo del asiento de la plataforma.
5. Fije el soporte de la espalda presionando el botón metálico y empuje hasta que ambos estén firmemente en su lugar. Se oirá un sonido de "clik".
6. La silla inodoro está lista para su uso.

### **AJUSTE LA ALTURA DE LA SILLA INODORO**

1. Presione el botón de ajuste de altura y deslice la pata inferior hacia arriba o hacia abajo hasta que el botón de ajuste de altura esté totalmente acoplado en el orificio deseado.
2. Repita el proceso con los accesorios de las tres patas restantes.

**PRECAUCIÓN:** Asegúrese de que las cuatro patas de la silla inodoro estén fijadas a la misma altura y que todos los botones de ajuste sobresalgan por completo de los orificios de ajuste antes de su uso.

### **ÚSELA COMO INODORO PORTÁTIL**

1. Ajuste la silla inodoro a la altura deseada.
2. Deslice el cubo de la silla inodoro debajo del asiento de plataforma en el soporte del cubo. Asegúrese de que el cubo esté colocado correctamente debajo de la abertura de la silla inodoro. La silla inodoro está lista para su uso.
3. Cuando el usuario haya terminado de usar la silla inodoro, coloque la tapa del cubo sobre el cubo de la silla inodoro para contener olores.
4. Retire el cubo y la tapa simultáneamente para vaciar el cubo. Limpie el asiento y el cubo con desinfectante después de cada uso.



## MANTENIMIENTO

1. Utilice una solución suave de agua y jabón, enjuague con abundante agua limpia y seque con un paño suave. Asegúrese de que la silla inodoro esté bien lavada y secada antes de usarla.
2. Nunca utilice disolventes orgánicos, limpiadores abrasivos o esponjas sobre ninguna parte de la silla inodoro.
3. Verifique el ajuste de todas las tuercas, pernos y perillas **CADA SEMANA** para asegurarse de que la silla inodoro esté estable y sea segura de usar.
4. Revise las puntas de goma de las patas regulables para verificar que no hayan sufrido rasgaduras o desgaste ni se hayan perdido. Deje de usarla inmediatamente y cambie cualquiera o todas las partes en caso de que existan imperfecciones.



## ADVERTENCIAS

### **NO INTENTE AJUSTAR NI OPERAR ESTA SILLA INODORO SIN LEER CON ATENCIÓN TODAS LAS INSTRUCCIONES.**

- Capacidad máxima de peso: 650 lb/295 kg (BSB24C).
- **NO USE** este dispositivo si no está instalado de forma segura.
- Este producto no se debe utilizar sin la instrucción de un profesional de atención médica.
- El asiento de la plataforma debe estar bien sujeto a la estructura antes de usarlo. El no hacerlo puede provocar lesiones o daños a la silla inodoro.
- Asegúrese de que los botones de presión de ajuste de altura sobresalgan completamente a través del mismo orificio de cada extensión de pata. Esto asegurará que las extensiones de las patas estén enganchadas en su lugar y que alcancen una altura uniforme (solo BSBDAC).
- Las cuatro extensiones de las patas con puntas de goma deben tocar el piso en todo momento.
- Se debe supervisar o asistir a los usuarios con fuerza física limitada cuando utilicen la silla inodoro.
- Siempre tenga cuidado cuando el piso esté húmedo. Asegúrese de que las manijas del apoyabrazos estén secas antes de usarlas.
- Use los apoyabrazos solamente para asistencia. **NO** use los apoyabrazos para soportar todo el peso del cuerpo.
- El peso debe distribuirse uniformemente cuando se usa la silla inodoro. **NO** se incline ni tome objetos mientras esté en la silla inodoro.

- **NO** se pare sobre el asiento ni la estructura de la silla inodoro.
- Antes del ensamblaje, revise que no haya daños de envío en ninguna de las piezas.  
Si hay daños de envío: **NO UTILICE EL ARTÍCULO.**  
Comuníquese con su proveedor o transportista para obtener más instrucciones.
- Se debe supervisar o asistir a los usuarios con fuerza física limitada cuando utilicen los rieles de soporte.
- Antes de usarla, consulte con un profesional de atención médica para obtener asesoramiento e instrucciones de acuerdo a sus necesidades.
- Compass Health Brands no asume ninguna responsabilidad por cualquier daño o lesión causado por instalación, ensamblaje o uso incorrecto de este producto.

**UTILICE CON PRECAUCIÓN. NO USAR EL SENTIDO COMÚN Y NO PRESTAR ATENCIÓN A LAS ADVERTENCIAS ANTES MENCIONADAS AUMENTA EL RIESGO DE LESIONES GRAVES. UTILICE BAJO SU RESPONSABILIDAD Y PRESTANDO LA DEBIDA ATENCIÓN PARA UN FUNCIONAMIENTO SEGURO.**

## GARANTÍA LIMITADA VITALICIA

Esta garantía es únicamente para beneficio del comprador original.

Este dispositivo fue construido para cumplir rigurosos estándares y fue cuidadosamente inspeccionado antes de su envío. Se garantiza que su producto marca ProBasics® está libre de defectos de material y de mano de obra por vida limitada en el marco y una garantía de un año a partir de la fecha de compra en componentes no duraderos, reemplazo. Compass Health Brands garantiza los marcos laterales y las crucetas para toda la vida del comprador original. Si dentro del mencionado período de garantía, el producto resulta ser defectuoso, será reparado o reemplazado según discreción de Compass Health Brands.

La presente garantía no cubre fallas en el dispositivo debido al mal uso o negligencia por parte del propietario o debido al desgaste normal derivado de su uso. La garantía no se extiende a los componentes no duraderos, entre los que se cuentan los accesorios de goma, las ruedas, las empuñaduras y la tapicería, que están sujetas a desgaste normal y necesitan reemplazos periódicos.

Esta garantía no se aplicará a los productos enumerados en serie si el número de serie ha sido retirado o está deteriorado, o a defectos o daños causados por piezas no autorizadas, accesorios o reparaciones, negligencia, accidente, o cualquier circunstancia fuera del control de Compass Health Brands, tales como el manejo, mantenimiento o almacenamiento inadecuados.

Si tiene una pregunta acerca de su producto Compass Health Brands o acerca de esta garantía, comuníquese con un distribuidor autorizado de Compass Health Brands.

# Chaise d'aisance bariatrique



Nous vous félicitons d'avoir acheté une chaise d'aisance bariatrique ProBasics® de qualité. Nos chaise d'aisance bariatrique basculants sont d'une conception polyvalente permettant des transferts latéraux sécuritaires et faciles. Assurez-vous de lire attentivement ces instructions et mises en garde et de suivre les recommandations de votre fournisseur de soins de santé afin de profiter au maximum de toutes les fonctionnalités de la chaise d'aisance et d'assurer votre sécurité.

**N'ESSAYEZ PAS DE RÉGLER OU D'UTILISER CE CHAISE D'AISANCE BARIATRIQUESANS AVOIR LU ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS.**

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Retirez tous les emballages, y compris le ruban adhésif, le carton et le plastique des composants de la chaise d'aisance bariatrique. Avant l'utilisation, vérifiez toutes les pièces pour déceler des dommages. Dans l'éventualité où des pièces seraient manquantes ou endommagées, n'essayez **PAS** d'utiliser la chaise d'aisance bariatrique. Si vous ne comprenez pas le manuel, communiquez avec votre revendeur pour une explication complète des instructions, des mises en garde et des avertissements. Autrement, des blessures pourraient survenir.

**REMARQUE:** N'appliquez **PAS** une force excessive pendant l'installation des pièces.

### INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1. Retirez le châssis, le siège, le couvercle, le seau et son couvercle du carton. Laissez le siège et le couvercle atteindre la température ambiante s'ils ont été au préalable exposés au froid. Cela permettra d'éviter que les attaches du siège et du couvercle ne craquent au moment de les assembler sur les rails de châssis avant et arrière de la chaise d'aisance.
2. Alignez les attaches du siège de toilette sur les rails de châssis avant et arrière. Appliquez une pression sur les quatre coins du siège plate-forme avec les deux mains jusqu'à ce que les attaches s'enclenchent fermement.
3. Pour retirer le siège, saisissez à l'aide d'une main l'accoudoir en position verrouillée comme point d'appui, et de l'autre, tirez vers le haut le coin du siège plate-forme fixé au rail de châssis avant. Répétez l'opération sur le coin opposé du rail de châssis arrière, en utilisant le dossier comme point d'appui.
4. Depuis l'avant du châssis, glissez le seau (sans son couvercle) sous le siège plate-forme.

5. Fixez le dossier en appuyant sur la goupille-poussoir en laiton et en poussant jusqu'à ce que les deux sections tiennent fermement en place. Vous entendrez un clic audible.
6. La chaise d'aisance est maintenant prête à l'emploi.

## **RÉGLAGE DE LA HAUTEUR DE LA CHAISE D'AISANCE**

1. Appuyez sur le bouton de réglage de la hauteur et faites glisser la patte vers le haut ou vers le bas, jusqu'à ce que le bouton de réglage de la hauteur soit complètement enclenché dans le trou souhaité.
2. Répétez l'opération pour fixer les trois autres pattes.

**ATTENTION:** Assurez-vous que les quatre pattes de la chaise d'aisance sont réglées à la même hauteur, et que tous les boutons de réglage de la hauteur s'enclenchent dans les trous de réglage avant l'utilisation.

## **UTILISATION COMME CHAISE D'AISANCE DE CHEVET**

1. Réglez la chaise d'aisance à la hauteur souhaitée.
2. Glissez le seau de la chaise d'aisance sous le siège plateforme dans le support de seau. Assurez-vous que le seau est correctement placé sous l'ouverture de la chaise d'aisance. La chaise d'aisance est maintenant prête à l'emploi.
3. Lorsque l'utilisateur a fini d'utiliser la chaise d'aisance, placez le couvercle sur le seau de la chaise d'aisance pour retenir les odeurs.
4. Enlevez le seau et le couvercle simultanément pour vider le seau. Nettoyez le siège et le seau avec un désinfectant après chaque utilisation.

## ENTRETIEN

1. Utilisez une solution d'eau et de savon doux, rincez à fond à l'eau claire, puis séchez avec un chiffon doux. Assurez-vous que la chaise d'aisance a été bien rincée et séchée avant toute utilisation.
2. N'utilisez jamais de solvant organique, de nettoyeur abrasif ou de tampon à récurer sur toute partie de la chaise d'aisance.
3. Vérifiez l'ajustement et le serrage des écrous, des boulons et des boutons **CHAQUE SEMAINE** pour vous assurer que la chaise d'aisance est stable et peut être utilisée en toute sécurité.
4. Vérifiez les embouts en caoutchouc des pattes réglables pour vous assurer qu'ils ne sont pas déchirés, usés ou manquants. Si des défauts sont constatés, cessez immédiatement d'utiliser la chaise d'aisance et remplacez toutes les pièces défectueuses ou en mauvais état.



## AVERTISSEMENTS

### **N'ESSAYEZ PAS DE RÉGLER OU D'UTILISER CETTE CHAISE D'AISANCE SANS AVOIR LU ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS.**

- Capacité de poids maximale: 650 lb/295 kg (BSB24C).
- N'utilisez **PAS** cet appareil s'il n'est pas correctement installé.
- Ce produit ne doit pas être utilisé sans l'avis d'un professionnel de la santé.
- Le siège plate-forme doit être solidement fixé au châssis avant toute utilisation. Ne pas le faire peut entraîner des blessures.
- Assurez-vous que les boutons-pression de réglage de la hauteur sont enclenchés complètement dans le même trou respectif sur chaque extension de patte. Cela garantira que les extensions de pattes sont verrouillées en place et que la hauteur est uniforme.
- Les quatre embouts en caoutchouc des pattes doivent être en contact avec le sol en tout temps.
- Les utilisateurs ayant des capacités physiques limitées doivent être surveillés ou aidés pendant l'utilisation de la chaise d'aisance.
- Soyez prudent quand le sol est humide. Assurez-vous que les poignées des accoudoirs sont sèches avant l'utilisation.
- N'utilisez les accoudoirs que pour disposer d'un appui. N'utilisez **PAS** les accoudoirs pour supporter le poids de tout le corps.

- Le poids doit être uniformément réparti pendant l'utilisation de la chaise d'aisance. **NE PAS** se pencher ni tenter d'atteindre des objets une fois assis sur la chaise d'aisance.
- **NE PAS** se tenir debout sur le siège ou sur le cadre de la chaise d'aisance.
- Avant l'assemblage, inspectez toutes les pièces pour déceler des dommages dus à l'expédition.  
En cas de dommages dus à l'expédition — **NE PAS UTILISER**. Communiquez avec le revendeur/transporteur pour recevoir des instructions additionnelles.
- Les utilisateurs ayant des capacités physiques limitées doivent être surveillés ou aidés dans les zones d'aisance même s'ils utilisent des barres d'appui.
- Consultez un professionnel de la santé pour obtenir des conseils et des instructions en fonction de vos besoins particuliers avant utilisation.
- Compass Health Brands n'assume aucune responsabilité pour tout dommage ou préjudice si ce produit n'a pas été installé, assemblé ou utilisé adéquatement.

**SOYEZ PRUDENT. NE PAS SE FIER AU  
BON SENS OU NE PAS TENIR COMPTE  
DES AVERTISSEMENTS AUGMENTE  
CONSIDÉRABLEMENT LE RISQUE DE  
BLESSURES GRAVES. CE PRODUIT EST  
UTILISÉ À VOS PROPRES RISQUES ET VEILLEZ  
ATTENTIVEMENT ET SÉRIEUSEMENT À EN  
FAIRE UN USAGE APPROPRIÉ ET SÉCURITAIRE.**



## GARANTIE À VIE LIMITÉE

Cette garantie est valable uniquement pour l'acheteur original.

Cet appareil a été construit selon des normes rigoureuses et a été soigneusement inspecté avant l'expédition. Votre produit de marque ProBasics® est garanti contre tout défaut de pièces et de main-d'œuvre, dispose d'une garantie à vie limitée sur le cadre et d'une garantie d'un an à partir de la date d'achat sur les composants non durables, qui sont soumis à une usure normale et nécessitent une périodicité remplacement. Si pendant la période de garantie il est prouvé que le produit est défectueux, celui-ci sera réparé ou remplacé à la discrétion de Compass Health Brands. Cette garantie ne couvre pas les défaillances causées par une usure normale ou une utilisation inappropriée de l'appareil.

Dans le cas d'une défectuosité couverte par la garantie, l'appareil sera réparé ou remplacé à notre discrétion. Cette garantie ne prévoit que le remplacement des pièces défectueuses et ne couvre pas les frais d'expédition ni de main d'œuvre. La seule obligation de Compass Health Brands et le seul service exclusif qui vous est offert en vertu des conditions générales de cette garantie se limitent aux réparations et au remplacement de l'appareil.

Cette garantie ne s'applique pas aux produits dont le numéro de série a été supprimé ou altéré, ou aux défauts ou dommages causés par des pièces non autorisées, des pièces ajoutées ou des réparations non conformes. La garantie ne s'applique pas non plus en cas de négligence, d'accident ou toute circonstance hors du contrôle de Compass Health Brands telle qu'une mauvaise utilisation, un mauvais entretien ou un mauvais entreposage.

Si vous avez une question à propos de votre produit Compass Health Brands ou de la garantie, veuillez communiquer avec un revendeur autorisé de la marque Compass Health Brands.





# LIMITED LIFETIME WARRANTY

This warranty is solely for the benefit of the original consumer purchaser.

This device was built to exacting standards and was carefully inspected prior to shipment. Your ProBasics® brand product is warranted to be free of defects in materials and workmanship, has a Limited Lifetime Warranty on the frame and a one year warranty from date of purchase on all other parts, which are subject to normal wear and need periodic replacement. If within such warranty period, the product proves defective, the product will be repaired or replaced, at the option of Compass Health Brands. This warranty does not cover product failures due to normal wear and tear or device misuse.

In the event of a defect covered by this warranty, we will, at our option, repair or replace the device. This warranty provides only for replacement of defective parts and does not cover shipping or labor charges. Compass Health Brands' sole obligation and your exclusive remedy under this warranty is limited to such repair and/or replacement.

This warranty shall not apply to serial numbered products if the serial number has been removed or defaced or to defects or damages caused by unauthorized parts, attachments or repairs, negligence, accident, circumstances beyond Compass Health Brands' control, or improper operation, maintenance or storage.

If you have a question about your Compass Health Brands product or this warranty, please contact an authorized Compass Health Brands Dealer.

**COMPASSHEALTH**

6753 Engle Road  
Middleburg Heights, Ohio 44130  
Tel.: (800) 376-7263

[www.compasshealthbrands.com](http://www.compasshealthbrands.com)  
42-BSB24C\_BariatricCommode\_00 ©2017